

navira

HASZNÁLATI, KEZELÉSI ÉS BIZTONSÁGI ÚTMUTATÓ

Fürdőszobai és hidegburkolati termékek

Dokumentumverzió: 1.0
Kiadás: 2026. augusztus

1. A dokumentum célja és alkalmazása

Az útmutató a NAVIRA márkanév alatt forgalomba hozott, alább felsorolt termékkategóriák biztonságos és rendeltetésszerű használatához szükséges alapinformációkat foglalja össze. Az egyes konkrét termékek műszaki adatai, méretei, anyagminősége, terhelhetősége, elektromos jellemzői és egyéb termékspecifikus adatai elsődlegesen a termék címkéjén, csomagolásán, műszaki adatlapján vagy külön szerelési útmutatójában szerepelnek.

Érintett termékkategóriák

- WC-k
- Kerámia és porcelán mosdók
- Kompozit mosdók és fürdőszobabútorok
- Tükrök és LED tükrök
- Kádak és kádpanelek
- Hidegburkolatok

Általános biztonsági alapelvek

- A terméket kizárólag rendeltetésének megfelelően használja.
- Beépítés előtt ellenőrizze, hogy a termék sértetlen, hiánytalan és a tervezett felhasználási helyhez megfelelő-e.
- Sérült, repedt, deformálódott vagy bizonytalan rögzítésű terméket ne használjon.
- A szerelést a termék típusának megfelelő szakismerettel rendelkező személy végezze, ha a biztonságos beépítés ezt indokolja - egyes termékkategóriák esetén ez lehet a jótállás feltétele is.
- A csomagolóanyagokat gyermekektől tartsa távol; a fóliák fulladásveszélyt okozhatnak.

FIGYELMEZTETÉS! A jelen útmutatóban, a termék csomagolásán, műszaki adatlapján vagy külön szerelési útmutatójában foglalt előírások be nem tartása, a rendeltetésellenes használat, a szakszerűtlen telepítés, tisztítás, karbantartás vagy átalakítás a jótállási igény elvesztését eredményezheti.

2. Termékazonosítás és gazdasági szereplő adatai

Forgalmazó / gyártó neve	Újház Zrt.
Postai cím	9094 Tápszentmiklós, Fő utca 53.
Elektronikus elérhetőség	www.naviradesign.hu

A termék azonosító adatait és a kapcsolódó számlát úgy kell megőrizni, hogy reklamáció, alkatrész-azonosítás vagy biztonsági ügy esetén a konkrét termék egyértelműen beazonosítható legyen.

FIGYELMEZTETÉS! A jótállási időszak alatt ezen termékazonosító adatok és számla hiányában bármi féle reklamációt nem áll módunkban elfogadni.

3. WC-k

Termék cikkszama és
megnevezése

UH-849614 NAVIRA Mira Szögletes Fali Porcelán WC + Ülőke Fényes fehér
UH-849615 NAVIRA Aurora Kerek Fali Porcelán WC + Ülőke Fényes fehér
UH-849616 NAVIRA Aurora Kerek Fali Porcelán WC + Ülőke Matt bézs
UH-849617 NAVIRA Aurora Kerek Fali Porcelán WC + Ülőke Matt antracit
UH-849618; NAVIRA Aurora Kerek Fali Porcelán WC + Ülőke Matt fekete
UH-849619 NAVIRA Aurora Kerek Fali Porcelán WC + Ülőke Matt szürke
UH-849620 NAVIRA Aurora Kerek Fali Porcelán WC + Ülőke Matt fehér

Rendeltetésszerű használat

A WC kizárólag beltéri, rendeltetésszerű használatra készült, háztartási és – amennyiben a termék specifikációja ezt lehetővé teszi – kereskedelmi környezetben.

A terméket kizárólag rendeltetésének megfelelően, szakszerűen telepítve és felszerelve szabad használni. Nem alkalmas speciális ipari környezetben, rendeltetésétől eltérő célra vagy a megengedett terhelést meghaladó módon történő használatra.

Biztonsági figyelmeztetések

- A termék kerámia részei törékenyek. Óvatosan kezelje, kerülje az erős ütődést, ütközést, leejtést és túlzott terhelést. A sérült kerámia éles szélei és törött darabjai sérülést okozhatnak.
- A WC-t kizárólag megfelelően telepített, rögzített és stabil állapotban használja. Használat előtt ellenőrizze, hogy a termék és annak rögzítőelemei megfelelően vannak-e rögzítve.
- Ne álljon vagy másszon a WC-re, annak peremére vagy fedelére. A nem rendeltetésszerű vagy túlzott terhelés a termék megrepedését, törését vagy egyéb károsodását, valamint személyi sérülést okozhat.
- Kerülje a termék és a fedél erős ütését, leejtését vagy hirtelen lecsapását. Ezek a termék, a zsanérok vagy a rögzítőelemek károsodását okozhatják.
- Kerülje a hirtelen hőmérséklet-változást. Ne öntsön nagy mennyiségű forró vizet hideg kerámiafelületre, mert a hőmérséklet-különbség repedést okozhat.
- Gyermek a terméket felnőtt felügyelete mellett használják. Ne engedje, hogy gyermekek a WC-n vagy annak fedelén álljanak, ugráljanak vagy játsszanak.
- Repedés, törés, deformáció, szivárgás, a rögzítőelemek sérülése vagy bármely más, a biztonságos használatot befolyásoló sérülés esetén azonnal hagyja abba a termék használatát. A sérült termék további használata személyi sérülést okozhat.
- A terméket a mellékelt szerelési útmutatónak megfelelően, szakszerűen telepítse és szerelje fel. A rögzítőelemeket megfelelően húzza meg, de kerülje a túlzott meghúzást, amely károsíthatja a terméket.
- Szerelés vagy karbantartás előtt zárja el a vízellátást.
- Amennyiben a telepítés során a kerámia részek vágása, fúrása vagy csiszolása szükséges, használjon megfelelő egyéni védőfelszerelést, és a munkát jól szellőző környezetben végezze.

Tisztítás és karbantartás

- A WC felületeit rendszeresen tisztítsa puha kendővel vagy szivaccsal és az adott felülethez megfelelő, kímélő tisztítószerrel. Tisztítás után a felületeket tiszta vízzel alaposan öblítse vagy törölje át, szükség esetén törölje szárazra.
- Ne hagyja a tisztítószer az előírtnál hosszabb ideig a termék felületén. Mindig tartsa be a tisztítószer gyártójának használati és biztonsági előírásait.
- Rendszeresen ellenőrizze a WC, a zsanérok, a rögzítőelemek és a csatlakozások állapotát. Szivárgás vagy meglazult rögzítés esetén gondoskodjon a szükséges karbantartásról. A meglazult rögzítőelemeket szükség esetén húzza meg, az elhasználódott alkatrészeket pedig cserélje ki.

Nem megengedett használat / tisztítás

- Tilos a WC-t rendeltetésétől eltérő módon használni, túlterhelni, erős mechanikai behatásnak kitenni, szakszerűtlenül átalakítani vagy olyan terhelésnek kitenni, amelyre nem tervezték.
- Ne használjon kemény, éles vagy erősen dörzsölő tisztítóeszközöket, például acélgyapotot, durva súrolószivacsot, éles kaparót vagy csiszolópapírt, mert ezek megkarcolhatják vagy károsíthatják a termék felületeit.
- Ne használjon erősen maró, agresszív vagy dörzsölő tisztítószeret, amelyek károsíthatják vagy elszínezhetik a termék felületeit, illetve károsíthatják a rögzítőelemeket.
- Tilos különböző vegyi tisztítószeret összekeverni, mivel azok reakciója veszélyes gázok képződéséhez vezethet.
- Ne tegye ki a terméket közvetlen lángnak, szélsőséges hőhatásnak vagy a termék anyagát károsító vegyi anyagoknak.

4. Kerámia és porcelán mosdók

Termék cikkszám és megnevezése

UH-849595 NAVIRA Valeria Pultra ültethető szögletes porcelán mosdó fényes fehér
 UH-849597 NAVIRA Serena Pultra ültethető szögletes porcelán mosdó fényes fehér
 UH-849599 NAVIRA Bianca Pultra ültethető kerek porcelán mosdó fényes fehér
 UH-849600 NAVIRA Bianca Pultra ültethető kerek porcelán mosdó matt bézs
 UH-849601 NAVIRA Bianca Pultra ültethető kerek porcelán mosdó matt antracit
 UH-849602 NAVIRA Bianca Pultra ültethető kerek porcelán mosdó matt fekete
 UH-849603 NAVIRA Bianca Pultra ültethető kerek porcelán mosdó matt szürke
 UH-849604 NAVIRA Bianca Pultra ültethető kerek porcelán mosdó matt fehér
 UH-849611 NAVIRA Zara Pultra ültethető szögletes porcelán mosdó fényes fehér
 UH-849598 NAVIRA Adriana Pultra ültethető szögletes porcelán mosdó fényes fehér

Rendeltetésszerű használat

A kerámia- és porcelán mosdó kizárólag beltéri, rendeltetésszerű használatra készült, háztartási és – amennyiben a termék specifikációja ezt lehetővé teszi – kereskedelmi környezetben.

A terméket kizárólag rendeltetésének megfelelően, szakszerűen telepítve szabad használni. Nem alkalmas speciális ipari környezetben vagy rendeltetésétől eltérő célra történő használatra.

Biztonsági figyelmeztetések

- A termék törékeny. Óvatosan kezelje, kerülje az erős ütdést, ütközést, leejtést és túlzott terhelést. A sérült termék éles szélei és törött darabjai sérülést okozhatnak.
- Ne álljon, üljön vagy másszon a mosdóra, illetve annak peremére. A nem rendeltetésszerű terhelés a termék megrepedését vagy törését, valamint személyi sérülést okozhat.
- Ne helyezzen a mosdóra annak kialakításához és teherbírásához képest túl nehéz tárgyakat, és kerülje nehéz vagy kemény tárgyak beleejtését.
- Kerülje a hirtelen hőmérséklet-változást. Ne öntsön nagy mennyiségű forró vizet hideg felületre, mert a hőmérséklet-különbség repedést okozhat.
- Repedés, törés, szivárgás vagy egyéb, a biztonságos használatot befolyásoló sérülés esetén azonnal hagyja abba a termék használatát.
- A termék szakszerű telepítése javasolt. Szerelés vagy karbantartás előtt zárja el a vízellátást.
- Amennyiben a telepítés során a termék fúrása, vágása vagy csiszolása szükséges, használjon megfelelő egyéni védőfelszerelést, és a munkát jól szellőző környezetben végezze.

Tisztítás és karbantartás

- A mosdó felületét rendszeresen tisztítsa puha kendővel vagy szivaccsal és megfelelő, kímélő tisztítószerrel. Tisztítás után alaposan öblítse le tiszta vízzel.
- Ne hagyja a tisztítószer az előírtnál hosszabb ideig a felületen. Mindig tartsa be a tisztítószer gyártójának használati és biztonsági előírásait.
- Rendszeresen ellenőrizze a mosdó rögzítéseinek, valamint a víz- és lefolyócsatlakozásoknak az állapotát. Meglazult rögzítés vagy szivárgás esetén gondoskodjon a szükséges karbantartásról.

Nem megengedett használat / tisztítás

- Tilos a mosdót túlterhelni, erős mechanikai behatásnak kitenni vagy annak szerkezetét szakszerűtlenül átalakítani.
- Ne használjon acélgyapotot, durva súrolószivacsot, éles kaparót, csiszolópapírt vagy más olyan eszközt, amely megkarcolhatja vagy károsíthatja a mázas felületet.
- Ne használjon olyan erősen maró vagy dörzsölő tisztítószereket, amelyek károsíthatják a termék felületét.
- Tilos különböző vegyi tisztítószereket összekeverni, mivel azok reakciója veszélyes gázok képződéséhez vezethet.
- Ne használja a mosdót tárolófelületként, ülőhelyként vagy más, a rendeltetésétől eltérő célra.

5. Kompozit mosdók és fürdőszobabútorok

Termék cikkszama és
megnevezése

UH-852590 NAVIRA - Violet Tölgy Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852593 NAVIRA - Marina Matt Fehér Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852596 NAVIRA - Rina Tölgy Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852598 NAVIRA - Rina Fehér Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852600 NAVIRA - Rina Tölgy Oldalsó szekrény
UH-852601 NAVIRA - Rina Fehér Oldalsó szekrény
UH-852604 NAVIRA - Victoria Tölgy Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852606 NAVIRA - Victoria Fehér Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852608 NAVIRA - Victoria Dió Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852612 NAVIRA - Elena Fehér Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852614 NAVIRA - Elena Dió Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852616 NAVIRA - Elena Bézs Fürdőszoba bútor Matt Bézs Műgyanta mosdókagyló
UH-852621 NAVIRA - Elena Fehér Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852623 NAVIRA - Elena Dió Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852625 NAVIRA - Elena Bézs Fürdőszoba bútor Matt Bézs Műgyanta mosdókagyló
UH-852629 NAVIRA - Elisa Tölgy Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852631 NAVIRA - Elisa Fehér Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852633 NAVIRA - Elisa Tölgy Oldalsó szekrény
UH-852634 NAVIRA - Elisa Fehér Oldalsó szekrény
UH-852637 NAVIRA - Carina Tölgy Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852639 NAVIRA - Carina Dió Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852641 NAVIRA - Carina Fehér Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852646 NAVIRA - Christie Tölgy Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852648 NAVIRA - Christie Dió Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852650 NAVIRA - Christie Fehér Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852653 NAVIRA - Livia Matt Bézs Fürdőszoba bútor Matt Bézs Műgyanta mosdókagyló
UH-852655 NAVIRA - Livia Matt Fehér Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852657 NAVIRA - Livia Matt Szürke Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852662 NAVIRA - Alessia Matt Bézs Fürdőszoba bútor Matt Bézs Műgyanta mosdókagyló
UH-852664 NAVIRA - Alessia Matt Fehér Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló
UH-852666 NAVIRA - Alessia Matt Szürke Fürdőszoba bútor Matt Fehér Műgyanta mosdókagyló

Rendeltetésszerű használat

A fürdőszobabútor mosdóval kizárólag beltéri, rendeltetésszerű használatra készült, háztartási és – amennyiben a termék specifikációja ezt lehetővé teszi – kereskedelmi környezetben.

A terméket kizárólag rendeltetésének megfelelően, szakszerűen telepítve és megfelelően rögzítve szabad használni. Nem alkalmas speciális ipari környezetben, rendeltetésétől eltérő célra vagy a kialakításának és teherbírásának nem megfelelő használatra.

Biztonsági figyelmeztetések

- A terméket szállítás és mozgatás során óvatosan kezelje. Telepítés előtt ellenőrizze annak állapotát. Sérülés vagy látható hiba esetén ne folytassa a telepítést.
- A termék mosdó része törékeny. Kerülje az erős ütődést, ütközést, leejtést és túlzott terhelést. A sérült vagy törött részek éles széléi személyi sérülést okozhatnak.
- Ne álljon, üljön vagy másszon a termékre, illetve annak egyetlen részére sem. A nem rendeltetésszerű vagy túlzott terhelés a termék sérülését, megrepedését, törését, a falról történő leválását, valamint személyi sérülést okozhat.
- Ne helyezzen a termékre annak kialakításához és teherbírásához képest túl nehéz tárgyakat, és kerülje nehéz vagy kemény tárgyak rá- vagy beleejtését.

- Kerülje a hirtelen hőmérséklet-változást. Ne öntsön nagy mennyiségű forró vizet hideg mosdófelületre, mert a hőmérséklet-különbség repedést vagy egyéb károsodást okozhat.
- A terméket megfelelő teherbírású falszerkezethez, szakszerűen és stabilan kell rögzíteni. A rögzítés módjának és a rögzítőelemeknek meg kell felelniük a falszerkezetnek és a termék terhelésének.
- A termék telepítését képzett szakember végezze, a mellékelt telepítési útmutató előírásainak megfelelően. Szerelés vagy karbantartás előtt zárja el a vízellátást.
- A vízzel érintkező, illetve falhoz és egyéb felületekhez csatlakozó részek megfelelő tömítéséről gondoskodni kell. A telepítéshez az előírásoknak megfelelő, nem savas fürdőszobai szilikont használjon.
- Amennyiben a telepítés során fúrás, vágás vagy csiszolás szükséges, használjon megfelelő egyéni védőfelszerelést, és a munkát jól szellőző környezetben végezze.
- Repedés, törés, deformáció, szivárgás, meglazult rögzítés vagy egyéb, a biztonságos használatot befolyásoló sérülés esetén azonnal hagyja abba a termék használatát, és gondoskodjon a szükséges javításról vagy cseréről.

Tisztítás és karbantartás

- A fürdőszobabútor felületeit rendszeresen tisztítsa puha, nedves kendővel vagy szivaccsal és az adott felülethez megfelelő, kímélő tisztítószerrel. A műgyanta mosdó mindennapi tisztításához műgyanta felülethez alkalmas, kímélő tisztítószerrel és puha kendőt vagy szivacsot használjon, majd a felületet alaposan öblítse le tiszta vízzel.
- Vízkő eltávolításához 10%-os ecetsavoldat használható; a termék ilyen koncentrációjú ecetsavval szembeni ellenállását laboratóriumi vizsgálat igazolta. Más savas vagy nagyobb koncentrációjú vízkőoldó használata előtt ellenőrizze, hogy az adott szer alkalmas-e műgyanta felületre.
- A kiömlött, elszíneződést okozó anyagokat és foltokat lehetőség szerint mielőbb távolítsa el. A műgyanta felület jó foltállóságú, de a rendszeres és kíméletes tisztítás a felület hosszú távú megőrzését szolgálja.
- Ne hagyja a tisztítószerrel az előírtnál hosszabb ideig a termék felületén. Mindig tartsa be a tisztítószer gyártójának használati és biztonsági előírásait.
- Rendszeresen ellenőrizze a termék rögzítéseinek, szerelvényeinek, mozgó alkatrészeinek, valamint a víz- és lefolyócsatlakozásoknak az állapotát. Meglazult rögzítés, sérülés vagy szivárgás esetén gondoskodjon a szükséges karbantartásról.
- Rendszeresen ellenőrizze a szilikonos tömítések állapotát. Sérült, elvált vagy előregedett tömítés esetén gondoskodjon annak megfelelő helyreállításáról, hogy megakadályozza a nedvesség bejutását a termékhez és a csatlakozó felületekhez.
- A termék mozgó részeit, például az ajtókat és fiókokat rendeltetésszerűen használja. Rendellenes működés vagy meglazult alkatrész esetén gondoskodjon a szükséges beállításról vagy karbantartásról.

Nem megengedett használat / tisztítás

- Tilos a terméket rendeltetésétől eltérő módon használni, túlterhelni, erős mechanikai behatásnak kitenni vagy annak szerkezetét szakszerűtlenül átalakítani.
- Ne használja a terméket ülőhelyként, fellépőként, mászófelületként vagy a rendeltetésétől eltérő tárolási célra.
- Ne használjon acélgyapotot, durva súrolószivacsot, éles kaparót, csiszolópapírt vagy más kemény, éles vagy erősen dörzsölő eszközt, amely megkarcolhatja vagy károsíthatja a termék felületeit.
- Ne használjon erősen maró, agresszív vagy dörzsölő tisztítószereket, amelyek károsíthatják, elszínezhetik vagy egyéb módon károsíthatják a termék felületeit.
- Tilos különböző vegyi tisztítószereket összekeverni, mivel azok reakciója veszélyes gázok képződéséhez vezethet.
- Ne tegye ki a terméket közvetlen lángnak, szélsőséges hőhatásnak, tartósan magas páratartalomnak vagy olyan vegyi anyagoknak, amelyek annak felületét vagy szerkezetét károsíthatják. A műgyanta mosdót lehetőség szerint ne érje tartósan erős, közvetlen napsugárzás.
- Forró tárgyat - például felhevült hajvasalót - ne helyezzen közvetlenül a műgyanta mosdó felületére.

6. Tükrök és LED tükrök

Termék megnevezése és cikkszama	UH-852594 NAVIRA Nina LED Fürdőszobai tükör Fekvő Ovális UH-852602 NAVIRA Lili LED Fürdőszobai tükör Ovális UH-852610 NAVIRA Sofi LED Fürdőszobai tükör Ovális UH-852619 NAVIRA Nila LED Fürdőszobai tükör Szögletes UH-852635 NAVIRA Mila LED Fürdőszobai tükör Irregularis UH-852643 NAVIRA Luna Fürdőszobai tükör Ovális UH-852644 NAVIRA Sina LED Fürdőszobai tükör Szögletes UH-852660 NAVIRA Lori LED Fürdőszobai tükör Szögletes UH-852669 NAVIRA Nara LED Fürdőszobai tükör Kör
Névleges feszültség / frekvencia	220–240 V, 50/60 Hz
Teljesítmény	30–48 W, modelltől függően
IP-védettség	IP44

Rendeltetésszerű használat

A tükör kizárólag beltéri, fürdőszobai, rendeltetésszerű használatra készült. A terméket megfelelő falszerkezetre, az előírt rögzítési mód alkalmazásával, stabilan és biztonságosan kell felszerelni.

Amennyiben a termék elektromos funkcióval rendelkezik, világítási és – az adott modell felszereltségétől függően – páramentesítő funkcióval is használható. A világítás kapcsolóval működtethető, a fényerő pedig az erre alkalmas modelleknél a kapcsoló hosszú megnyomásával állítható. A páramentesítő funkció kizárólag bekapcsolt világítás mellett működik.

FIGYELMEZTETÉS! Amennyiben a termék elektromos bekötést igényel, az elektromos bekötést és minden hálózati oldali beavatkozást csak az adott munkára jogosult, megfelelő szakismerettel rendelkező személy végezheti, a vonatkozó villamos biztonsági előírások betartásával!

Biztonsági figyelmeztetések

- Telepítés előtt ellenőrizze a termék, valamint a felszereléshez szükséges alkatrészek állapotát és hiánytalanságát. Sérült terméket vagy alkatrészt ne szereljen fel.
- A tükör felszerelésekor megfelelő rögzítési pontokat kell kialakítani. A rögzítésnek meg kell felelnie a falszerkezetnek és biztosítani kell a termék stabil, biztonságos elhelyezését. A megfelelő pozíciót vízmértékkel ellenőrizze.
- Kerülje az éles vagy kemény tárgyak érintkezését a tükör felületével, mivel azok karcolást vagy egyéb sérülést okozhatnak.
- Repedt, törött vagy más módon sérült tükör esetén azonnal hagyja abba a termék használatát. A sérült üveg kezelésekor fokozott óvatossággal járjon el, mivel az személyi sérülést okozhat.
- Amennyiben a termék elektromos funkcióval rendelkezik, annak elektromos bekötését szakképzett, arra jogosult szakembernek kell elvégeznie.
- Elektromos bekötés vagy az elektromos részeket érintő karbantartás előtt mindig kapcsolja le az áramellátást.
- Ne törje meg, ne módosítsa és ne sértse meg a termék elektromos vezetékeit vagy tápkábeleit.
- A fal fúrásakor vagy vágásakor ügyeljen arra, hogy ne sértse meg a falban futó elektromos vezetékeket vagy egyéb közművezetékeket.

Tisztítás és karbantartás

- A tükröt rendszeresen tisztítsa puha ruhával és tükörfelülethez megfelelő, kímélő tisztítószerrel.
- Ne hagyja a tisztítószer az előírtnál hosszabb ideig a termék felületén, és tartsa be a tisztítószer gyártójának használati és biztonsági előírásait.
- Kerülje a súroló hatású tisztítószereseket, erős vegyszereket, valamint a kemény vagy karcolást okozó tisztítóeszközöket, mivel azok károsíthatják a termék felületét.
- Amennyiben a termék elektromos funkcióval rendelkezik, az elektromos részeket érintő tisztítás vagy karbantartás előtt mindig kapcsolja le az áramellátást.
- Rendszeresen ellenőrizze a termék és a rögzítések állapotát. Meglazult vagy sérült rögzítés esetén a terméket ne használja mindaddig, amíg a biztonságos rögzítés helyre nem áll.

Nem megengedett használat / tisztítás

- Ne használjon olyan rögzítési módot vagy rögzítőelemet, amely nem biztosítja a tükör stabil és biztonságos felszerelését.
- Ne érintse vagy tisztítsa a tükör felületét éles, kemény vagy karcolást okozó tárgyakkal.
- Ne használjon súroló hatású tisztítószereseket, erős vegyszereket vagy olyan anyagokat, amelyek károsíthatják a termék felületét.
- Elektromos funkcióval rendelkező terméken ne végezzen telepítési vagy elektromos karbantartási munkát bekapcsolt áramellátás mellett.
- Ne törje meg, ne módosítsa és ne sértse meg a termék elektromos vezetékeit.
- A páramentesítő betét és a világítás nem köthető be egymástól függetlenül.

Élettartam vége, hulladékkezelés

Amennyiben a termék elektromos vagy elektronikus alkatrészeket tartalmaz, élettartama végén ne helyezze a vegyes háztartási hulladék közé. A termék elektromos és elektronikus alkatrészeket, valamint üveg- és egyéb anyagokat tartalmazhat, ezért azt a helyi hulladékgazdálkodási előírásoknak megfelelően kell kezelni.

Az elektromos vagy elektronikus alkatrészeket tartalmazó terméket az ilyen berendezések hulladékainak átvételére kijelölt gyűjtőhelyen adja le. Ahol lehetséges, a csomagolóanyagokat és az elkülöníthető alkatrészeket anyaguk szerint szelektíven gyűjtse.

7. Kádak és kádpanelek

Termék cikkszama és
megnevezése

UH-851540 NAVIRA AMARA Térben álló kád Fehér
UH-851541 NAVIRA SAVANNA Félig térben álló kád Fehér
UH-851542 NAVIRA ARIA Félig térben álló kád Jobb Fehér
UH-851543 NAVIRA ARIA Félig térben álló kád Bal Fehér
UH-851544 NAVIRA SIENNA Beépíthető kád Fehér
UH-851545 NAVIRA SIENNA Beépíthető kád Fehér
UH-851546 NAVIRA SIENNA Beépíthető kád Fehér
UH-851547 NAVIRA SIENNA Beépíthető kád Fehér
UH-851548 NAVIRA NORA Beépíthető kád Fehér
UH-851549 NAVIRA NORA Beépíthető kád Fehér
UH-851550 NAVIRA NORA Beépíthető kád Fehér
UH-851551 NAVIRA NORA Beépíthető kád Fehér
UH-851552 NAVIRA UNIVERSAL Beépíthető kád panel Fehér
UH-851553 NAVIRA UNIVERSAL Beépíthető kád panel Fehér
UH-851554 NAVIRA UNIVERSAL Beépíthető kád panel Fehér
UH-851555 NAVIRA UNIVERSAL Beépíthető kád panel Fehér
UH-851556 NAVIRA UNIVERSAL Beépíthető kád oldalpanel Fehér
UH-851557 NAVIRA UNIVERSAL Beépíthető kád oldalpanel Fehér
UH-851558 NAVIRA UNIVERSAL Beépíthető kád oldalpanel Fehér

Rendeltetésszerű használat

A kád kizárólag beltéri, háztartási használatra és személyi higiéniai célokra készült. A terméket kizárólag rendeltetésének megfelelően, szakszerűen telepítve és összeszerelve szabad használni.

A termék külső burkolati elemei nem teherhordó szerkezetek, ezért nem használhatók fellépőként, ülőfelületként, polcként vagy egyéb teherviselő felületként.

Biztonsági figyelmeztetések

- Használat előtt ellenőrizze a termék állapotát. Látható sérülés, repedés, kilazult vagy sérült alkatrész esetén ne használja a terméket.
- Ne álljon, üljön vagy lépjen a termék külső burkolati elemeire, és ne támasszon rájuk nagy tömegű tárgyakat. A nem rendeltetésszerű terhelés a termék sérülését, illetve személyi sérülést okozhat.
- Sérült vagy kilazult burkolati elemet megfelelően rögzítsen újra, illetve szükség esetén cseréljen ki.
- A termék telepítését és csatlakoztatását a hozzá tartozó szerelési útmutatónak megfelelően kell elvégezni.
- A kádat megfelelően előkészített, sík és stabil aljzatra kell telepíteni. Biztosítsa a termék megfelelő alátámasztását a hosszú távú stabilitás és a lefolyó megfelelő működése érdekében.
- A telepítés során biztosítani kell a szükséges hozzáférést a későbbi ellenőrzést, javítást vagy karbantartást igénylő szerelvényekhez és csatlakozásokhoz.

Tisztítás és karbantartás

- Használat után öblítse le a kádat meleg vízzel, hogy a hajszálak, szappan- és tusfürdőmaradványok ne száradjanak rá a felületre, majd puha, száraz ruhával törölje szárazra a vízkőlerakódások megelőzése érdekében.
- Hetente végezzen alaposabb tisztítást klórmentes, kímélő általános tisztítószerrel vagy kifejezetten akrilkádhoz ajánlott tisztítószerrel. A tisztítószerrel meleg vízzel hígítva, puha kendővel vagy a szivacs puha oldalával használja, majd a felületet tiszta vízzel öblítse le és törölje szárazra.

- A tisztításhoz puha mikroszálás kendő, puha szivacs, akrilfelülethez alkalmas folyékony vagy gél állagú tisztítószer, enyhe klórmentes tisztítószer, illetve hígított szappanoldat használható.
- Ne használjon dörzsölő szivacsot, súrolókefét, fém dörzsit, szemcsés súrolóport vagy súrolókrémet, továbbá klórt, hypót, ammóniát, savas vagy maró hatású vegyszert, alkoholt, acetont vagy egyéb oldószert.
- Kisebb karcolások és mattulás esetén a felület akrilhoz alkalmazható polírozószerrel és puha pamutkendővel, kíméletesen kezelhető.
- Mélyebb felületi karcolások – amennyiben a sérülés és a felület jellege ezt lehetővé teszi – finom, vizes csiszolópapírral kezelhetők. A csiszolás fokozatosan 600-as, 800-as, majd 1000-es finomságú csiszolópapírral végezhető, ezt követően a felület megfelelő polírozással állítható helyre. A kezelést kizárólag a sérült területre korlátozza.
- Repedés, anyaghiány, nagyobb kiterjedésű vagy jelentős sérülés esetén ne végezzen házilagos javítást; forduljon a forgalmazóhoz, a gyártóhoz vagy megfelelő szakemberhez.
- A felületi javítás módját minden esetben a sérülés jellege, mélysége és kiterjedése alapján válassza meg, és a beavatkozás előtt ellenőrizze a termékre vonatkozó gyártói előírásokat. Nem megfelelő anyagok, eszközök vagy eljárások használata az akrilfelület maradandó károsodását okozhatja.

Nem megengedett használat / tisztítás

- Ne használja a terméket a meghatározott rendeltetésétől eltérő célra.
- Az akrilfelületen ne használjon vegyi tisztítószereket, mivel azok károsíthatják a terméket.
- Ne használjon súrolószivacsot, dörzsölő vagy abrazív tisztítóeszközöket, amelyek megkarcolhatják vagy károsíthatják a termék felületét.
- Ne használjon karcoló vagy oldószeres tisztítószert olyan felületen, amelynek anyaga ezt nem teszi lehetővé.
- Tilos a termék külső burkolati elemeit fellépőként, ülőfelületként, polcként vagy teherviselő felületként használni.
- Ne végezzen a terméken olyan fúrást, vágást vagy egyéb átalakítást, amely veszélyeztetheti annak szerkezeti épségét vagy biztonságos használatát.

8. Hidegburkolatok

Termék cikkszáma és megnevezése	UH-849585 Navira Vivien Stone Crema
	UH-849586 Navira Vivien Stone Natural
	UH-849587 Navira Mercedes Ice
	UH-849588 Navira Mercedes Soft
	UH-849589 Navira Maya Bianco
	UH-849590 Navira Maya Nero
	UH-849591 Navira Christal Silver
Anyag / termékcsalád	UH-849592 Navira Christal Bianco
	Mázas gres-porcelán burkolólap

Rendeltetésszerű használat

A mázas gres-porcelán burkolólapok lakó-, kereskedelmi és egyéb megfelelő építészeti környezetben használhatók, az adott termék műszaki jellemzőinek és ajánlott felhasználási területének figyelembevételével.

A termék szárazon préselt gres-porcelán burkolólap, $E_b \leq 0,5\%$ vízfelvevő képességgel, beltéri és kültéri padlóburkolatokhoz. A termék beltéri használatra alkalmas és fagyálló, ezért kültéri felhasználásra is megfelelő.

A burkolólapot a tervezett felhasználási hely, az igénybevétel mértéke, a környezeti körülmények és a szükséges műszaki teljesítmény alapján kell kiválasztani.

Kültéri, nedves, nagy forgalmú vagy egyéb speciális felhasználás esetén a kiválasztott burkolólap alkalmasságát a telepítés előtt ellenőrizni kell.

A burkolást kizárólag megfelelően képzett szakember végezze. A kivitelező köteles a lapok minőségét ellenőrizni, és meggyőződni arról, hogy azok megfelelnek a vonatkozó követelményeknek. A burkoláshoz megfelelő, vízálló ragasztó- és fugázóanyagokat, valamint az alkalmazási területnek megfelelő szerszámokat és segédanyagokat kell használni.

FIGYELMEZTETÉS Burkolás előtt ellenőrizze, hogy a kiválasztott termék műszaki jellemzői megfelelnek-e a tervezett helynek (például beltér/kültér, fal/padló, nedves tér, fagyterhelés, várható igénybevétel).

Biztonsági figyelmeztetések

- Szállítás, kicsomagolás, mozgatás, vágás és burkolás során óvatosan kezelje a lapokat a törés és a személyi sérülések elkerülése érdekében.
- A burkolólapok mozgatása, vágása és telepítése során viseljen megfelelő egyéni védőfelszerelést, különösen védőkesztyűt és védőszemüveget.
- Porcelán burkolólap vágásához vagy fúrásához megfelelő gyémántszerszámot használjon, és tartsa be a szerszám gyártójának biztonsági előírásait.
- Vágás vagy fúrás során porképződés jelentkezhet. Gondoskodjon a por megfelelő csökkentéséről, és kerülje annak szükségtelen belégzését.
- Nagyméretű vagy nagy tömegű burkolólapok mozgatásához és beépítéséhez szükség esetén használjon megfelelő emelő- és mozgóeszközöket.
- A burkolás megkezdése előtt ellenőrizze, hogy az azonos kóddal rendelkező lapok dobozain a minőségre, árnyalatra és méretre vonatkozó jelölések megegyeznek-e. Különböző árnyalatjelölésű dobozok tartalmát ne keverje össze.
- Az azonos árnyalatú termék esetén javasolt több különböző dobozból származó lapot keverve burkolni az egységes, harmonikus felületi megjelenés érdekében. A kerámiatermékek azonos gyártási tételen belül is mutathatnak természetes színárnyalatbeli eltéréseket.

- A burkolás megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy a fogadófelület stabil, megfelelően előkészített és tiszta.
- Burkoláskor távtartók használata kötelező. A csomagoláson található burkolási útmutató szerint rektifikált lapoknál minimum 1–2 mm, normál padlólapoknál 3–4 mm fugatávolságot kell alkalmazni.
- Nagyméretű lapok – többek között 60×60 és 60×120 cm – burkolásakor szintező klipszek használata szükséges a síkbeli eltérések kiküszöbölésére.
- Keresse meg a lap hátoldalán található nyilat vagy logót, és a burkolást az ott, illetve a csomagoláson feltüntetett lerakási minta szerint végezze. A csomagoláson megadott lerakási mintát be kell tartani.
- Amennyiben a burkolás során minőségi probléma merül fel, a kivitelezést az első 2–3 m² lerakása után fel kell függeszteni, és értesíteni kell a kereskedőt a probléma kivizsgálása érdekében. A felhasznált termékeket és azok csomagolását meg kell őrizni.
- Mindig őrizzen meg legalább egy lapot és egy csomagolást a felhasznált termékből referenciaként, esetleges reklamáció esetére.
- A ragasztók, fugázók, tisztítószer és egyéb segédanyagok használatakor mindig tartsa be azok gyártójának biztonsági és alkalmazási előírásait.

Tisztítás és karbantartás

Beépítés utáni tisztítás

- Fugázás után alaposan tisztítsa meg a burkolat felületét, és távolítsa el a cement-, fuga-, mész-, ragasztó- és egyéb építési maradványokat. Ne hagyja ezeket a felületre száradni vagy tartósan rajta maradni.
- Tartsa be a fugázóanyag gyártójának tisztításra és várakozási időre vonatkozó előírásait.
- Kizárólag az adott burkolólaphoz és fugához megfelelő tisztítószer használjon, a gyártó által előírt hígítási arány és használati utasítás szerint.
- Új vagy korábban nem alkalmazott tisztítószer használata előtt próbálja ki azt a burkolat egy kis, kevésbé látható részén.
- Ne tisztítsa a burkolatot, amikor annak felülete erősen felmelegedett vagy közvetlen, intenzív napsugárzásnak van kitéve.

Rendszeres tisztítás

- A port, homokot és egyéb laza szennyeződések rendszeresen távolítsa el sepréssel vagy porszívózással.
- A burkolatot tiszta vízzel és porcelán burkolólapokhoz megfelelő, pH-semleges tisztítószerrel tisztítsa.
- Tisztítás után a felületet alaposan öblítse le tiszta vízzel.
- A kiömlött folyadékokat és foltokat lehetőség szerint mielőbb távolítsa el.
- Strukturált vagy texturált felületeknél szükség esetén megfelelő, puha sörtéjű kefével használjon.
- Makacs vagy speciális foltok esetén az adott szennyeződéstípushoz és burkolatfelülethez megfelelő tisztítószer használjon.

Nem megengedett használat / tisztítás

- Ne tisztítsa a burkolólapot erős savakkal. Ez a tiltás mindkét csomagoláson külön is szerepel.
- Ne használjon hidrogén-fluoridot (HF), illetve hidrogén-fluoridot tartalmazó tisztítószer.
- Ne használjon erősen koncentrált vagy agresszív savas tisztítószereket.
- Ne használjon súrolóport, erősen dörzsölő tisztítószer vagy szilárd, karcoló részecskéket tartalmazó tisztítóanyagot.
- Ne használjon acélgyapotot, fémkefét, durva súrolóeszközt, pengét vagy más éles tárgyat, amely megkarcolhatja a felületet.
- Ne használjon viaszt, olajat, polírozószer vagy filmréteget képző terméket, kivéve, ha annak használata az adott burkolathoz kifejezetten ajánlott.
- Oldószeres vagy erősen lúgos tisztítószer csak akkor használjon, ha előzetesen meggyőződött annak alkalmasságáról.
- Ismeretlen vagy bizonytalan összetételű tisztítószer ne használjon anélkül, hogy először egy kevésbé látható felületen kipróbálná.

További termékjellemzők

- A termék mázas gres-porcelán burkolólap.
- A termék az EN 14411 szabvány szerinti, szárazon préselt gres-porcelán burkolólap.
- A burkolólap vízfelvevő képessége: Eb ≤ 0,5%.

- Tűzzel szembeni viselkedés: A1FL/A1.
- Törőerő: ≥ 1300 N.
- Felületi keménység: MOHS 5.
- A termék beltéri használatra alkalmas.
- A termék kültéri felhasználásra fagyálló.
- A termék beltéri levegőbe történő kibocsátási osztálya: A+, amely a csomagoláson feltüntetett A+–C skálán a nagyon alacsony kibocsátási kategóriát jelenti.
- Minőségi besorolás: I. osztály.

9. Általános eljárás hiba, sérülés vagy reklamáció esetén

1. Szüntesse meg a használatot, ha a hiba biztonsági kockázatot jelenthet.
2. Készítsen fényképet a termékről, a hibáról és - ha releváns - a beépítési környezetről.
3. Jegyezze fel a termék modell-/cikkszámát, tétel- vagy sorozatazonosítóját.
4. Őrizze meg a vásárlást igazoló bizonylatot és a kapcsolódó szerelési dokumentumokat.
5. Forduljon az értékesítőhöz vagy a dokumentumban megadott kapcsolattartóhoz.
6. Biztonsági kockázat gyanúja esetén a terméket ne javítsa házilag, ha a beavatkozás további veszélyt okozhat.